

UVOD U PROUČAVANJE TALIJANSKOG PRAVA

Peti stručni tečaj Pravnog fakulteta Sveučilišta u Rijeci na talijanskom jeziku

Prodekanica za međunarodnu suradnju Pravnog fakulteta Sveučilišta u Rijeci poziva studente koji se dobro služe talijanskim jezikom na prvi dio Petog stručnog tečaja «Uvod u proučavanje talijanskog prava».

Na tečaju će sudjelovati prof. dr. Pasquale Pistone (Sveučilište u Salernu), prof. dr. Dario Stevanato (Sveučilište u Trstu) i dr. Giacomo Buset (Sveučilište u Trstu). Tečaj će obuhvatiti 10 sati predavanja (u cijelosti na talijanskom jeziku), a polaznici će nakon njegova završetka dobiti Uvjerenje o pohađanju tečaja, koje će izdati Pravni fakultet Sveučilišta u Rijeci.

Tečaj je besplatan, a održat će se **25., 26. i 27. travnja 2018.**, u poslijepodnevnom satima, prema službenom programu koji će biti naknadno objavljen. Pozivaju svi zainteresirani koji smatraju da mogu pratiti predavanja na talijanskom jeziku da se prijave do **23. travnja 2018.** godine na adresu elektroničke pošte: **swinkler@pravri.hr**. U prijavi je potrebno tek osnovno naznačiti način učenja talijanskog jezika (primjerice, u osnovnoj ili srednjoj školi, tečaju, privatnoj školi, ljetnoj školi, konverzacija), bez prilaganja posebne dokumentacije.

Tečaj će obuhvaćati različite teme iz poreznog i građanskog prava.

Tečaj je zamišljen i kao prigoda za usavršavanje stručne pravne terminologije talijanskog jezika.

Prof. dr. sc. Nada Bodiroga-Vukobrat
Prodekanica za međunarodnu suradnju

u Rijeci, 9. travnja 2018.

INTRODUZIONE ALLO STUDIO DEL DIRITTO ITALIANO

Quinto corso pratico-teorico in lingua italiana presso la Facoltà di giurisprudenza

La Vicepreside per la collaborazione internazionale della Facoltà di giurisprudenza dell'Università di Rijeka porge l'invito a partecipare alla prima parte del quinto corso di «Introduzione allo studio del diritto italiano». Il corso sarà interamente tenuto in lingua italiana, sicché si rende necessaria da parte di coloro che intendono parteciparvi una soddisfacente conoscenza dell'italiano.

Il corso vedrà la partecipazione del prof. Pasquale Pistone dell'Università di Salerno, del prof. Dario Stevanato dell'Università di Trieste e del dr. Giacomo Buset dell'Università di Trieste. Il corso avrà una durata complessiva di dieci ore ed agli studenti, che avranno regolarmente partecipato all'intero corso, verrà consegnato un attestato di partecipazione rilasciato dalla Facoltà di Giurisprudenza di Fiume.

Il corso è gratuito e si terrà nei giorni **25, 26 e 27 aprile 2018** nelle ore pomeridiane. L'orario preciso verrà comunicato nel programma ufficiale che verrà pubblicato a breve. S'invitano pertanto gli interessati, i quali ritengono di essere in grado di seguire le lezioni in lingua italiana, ad iscriversi al corso mandando una *e-mail* **entro il 23 aprile 2018** al seguente indirizzo di posta elettronica: swinkler@pravri.hr. All'atto dell'iscrizione gli interessati studenti oltre ad indicare il proprio nome, cognome e qualifica sono pregati di indicare in che modo hanno studiato l'italiano (ad esempio a scuola, seguendo un corso, lezioni private, corso estivo, conversazione o altro). Non è necessario allegare alcun documento comprovante la conoscenza della lingua. Farà fede la dichiarazione resa.

Il corso verterà su vari temi di diritto tributario e civile - prof. Pasquale Pistone (*L'interpretazione delle norme giuridiche internazionali ed europee nel diritto italiano*); prof. Dario Stevanato (*I fondamenti costituzionali dell'imposizione tributaria*); dr. Giacomo Buset (*Diritto tributario e diritto civile. Il prisma della registrazione del contratto*) - ed è concepito altresì quale occasione di perfezionamento della conoscenza dell'italiano giuridico.

Prof. dr. sc. Nada Bodiroga-Vukobrat
Vicepreside per la collaborazione internazionale

Rijeka, lì 9 aprile 2018